

FELSŐMAGYARORSZÁGI HIRLAP

POLITIKAI UJSÁG

Megjelen minden szerdán és szombaton este.
Kéziratokat vissza nem adunk.
Szerkesztőség: Kazinczy-utca 5.
Kiadóhivatal: Landesmann Miksa és Társaság.

FŐSZERKESZTŐ:
Dr. HOLLÓ ANDOR

Előfizetési ár:
Egész évre 12 korona. Félévre 6 korona. Negyed évre 3 korona. Egyes szám ára 12 fillér.
Hirdetéseket a legutányosabb árban közlünk.

19 millió

áldozata van annak a borzalomnak, amelynek most a megszüntetésére alkalom nyílt, de a hódítási éhség és a gyűlöletből táplálkozó gonoszság elzárta az aranykaput, melyen bejövételét vártuk. Most tehát már nincs megállás többé a lejtőn, amelyre az emberiséget tragikus sorsa vezette. A véres játék tovább megy, a pusztulás tovább kaszál, anyák, gyermekek, pártában gyászoló menyasszonyok, testvérek, tovább fonják a koszort a gyász virágjaiból, tovább öntözik könnyeikkel a nyugtalan éjszakákat. A kivézető ut nyitva volt, emberiségünk győzelmeink mámorában is józan lelkünk odakinálta a megértés aranytálcáján nyugalmat, mely a boldog vágyak teljesedését hozhatta.

Ami eddig történt és amit ezután hoz a rejtelmes idő, a történelem jegyzi piros lapjaira. Nektünk, akiknek a borzalom átélést szabta büntetésül sorsunk, nincs időnk gondolkozni és kecseregni az emberség legnagyobb legrettenetesebb eltévelyedése felé. Kezünkben most már tobzó a gyűlölet, agyunkban az égető tudat, hogy bosszút kell venni e tragédia gonosz előidézőin. A tettek életét éljük, az erőlközést legnagyobb nekifeszülésre készülődünk. Még nehezebb hónapok jönnek, még véresebb hajnalok, még lájdasabb utak. Kevés a vér, ami előmlött, kevés az aratás, amit a halál kertünk legszebb virágai között végezt.

A mi új háborunk azzal a pillanattal kezdődik, amikor megmutattuk a béke utját, melyre sáros saruval gázolt a gyűlöletben féktelen ellenség. A feladat is nagyobb, a kötelesség is nehezebb most, amikor a végső próba rettenetes jövőjérendezkedünk. A történelem most adja legszebb, de legsúlyosabb parancsát, hogy visszaállítsuk a földön az emberiség, az igazság uralmát. Mennyi vértünk ömlött el már a világ erkölcsi tartalmáért és mennyit kell még áldoznunk a nagy célért?

Bizonytalan a jövő. A sors játékait ki ismerhetné. De a mi erős várunk, amelynek falait a multak győzelmeiből merített hit és a jövő reményeiben való szilárd meggyőződés vértzi, állja majd az új harcokat is. A békét most már fegyverek fogják a dőre világra ráparancolni.

A könyörület szivekhez.

A háboru vérváztáros esztendőben akadt egy fehér holló, egy nemesen gondolkodó agy, egy szeretettel érző szív, aki a bőség terített asztalánál üléstől elkönnyűrgött néhány apró kenyér morzsát, a szüvedve nélkülözők részére. A messze hangzó nemesen csendű kérelemnek fogantatja is volt, tolongva siettek sokan, nagyon sokan összehordani az áldozás fillérjeit, hogy a sziv-sugallatát követve feleslegükkel egy könyvesseppet töröljenek le, hogy fillérjeikkel ezüstjeikkel, aranyaikkal módot nyújtsanak a Krisztusi tan legnemesebbjét megvalósítani: Segíteni a szűkölködőkön, a szenvedőkön, nyomorgókon.

Válltva sietett mindenki, hogy a megindított mozgalom első köztöl legyen, hogy a népkonyha szilárd megápolozásához az első légiákat, az első köveket elvihesse. A társadalom legkülönbözőbb rétegeiből halomra hordták össze a koronákat. Graf Saechényi-Wolkenstein Ernőné rendíthetetlen munka bírással eléggé nem dicserhető igyekezett kezdte építgetni a szeretet és emberség megbecsülés kunyhóját, amely ma hatalmas palotává fejlődve meleg szeretettel zárja magába az éhezők százait.

A Népkonyha megnyílt. A Népkonyha 9. óta magyaros vendégszerettel pompás ételekkel kínálja azokat, akiknek eddigi szomorú életében a falat száraz kenyér is ünnepnapot jelentett. A kínálásnak eredménye is van: csillogó szemek kipirult arok megnyugvós tekintetek hirdetik a jólakosság fenntartását. Apró gyerekek élmedett öreg anyókat, kinek apja-fia testével védi a magyar hazát megelégedetten ülnek körül a terített asztalokat avval a boldog megnyugvással, hogy akikért apjuk, fiuk vérzik, nem maradnak soká adóssok az áldozatkészséggel. A társadalom a szeretet érotalával vészi körül az uthonhagyottakat a nem hagyja őket nyomorultul éhezve elveszni.

És amint Montecuooli szerint a háboruhoz pénz, pénz, pénz kell úgy kell a Népkonyha fenntartásához pénz és megint csak pénz. Külön tudjuk tehát értékelni, a jótékonyagyi gyakorlati bizottság alábbi kérelmét illetve értesítését, amelyet a méltányosságra és az embertársi szeretetre való tekintettel egész terjedelmében adunk.

Kérelem és értesítés.

A népkonyha működését a hónap 9-én megkezdte a most már naponként 250 szegény kap

ebédet; miéértis fölkérjük azon nagylelkű adakozókat, kik népkonyhára s egyéb jótékonycélokra öt hónapon át havonként fizetendő díjakat felajánlottak, ezen havi díjakat Hönseh Dezső főtanácsosnál illetve a Zempléni megyei kereskedelmi, ipar, termény és hitelbanknál lefizetni sziveskedjenek.

A központi jótékonyagyi gyakorlati bizottság nevében

Gr. Saechényi-Wolkenstein Ernőné.

A mi áldott jó lelkű közönségünk bizonyára nem marad sokáig adós a felelettel a nemes grófué keresetlen szavú, de szeretettől duzadó felhívására. Amilyen lelkesen indult meg a mozgalom ép oly fenakadás nélkül halad majd a megvalósítás felé. Minden befolyt legcsekélyebb összeg is egy tál meleg ételt jelent, minden tál meleg étel sok feltöltött könnyet minden csillogó könyv csepp végtelen halált, lsten áldást az adakozóknak.

Köztisztviselő.

Klasszikus mondást rögtönözött napnap a belügyminiszter. A vidéki kávékosztútlódtsége előtt azt mondotta: „Háboruban polgárnak lenni nehéz, de köztisztviselőnek lenni még nehezebb.”

Országiszerte helyeslően bólingatnak erre a köztisztviselő. De meg azok is, akik ismerik a köztisztviselői működést. Nehéz ez békében, háboruban egyaránt. Sok érdeket, önzetlent, pontosan ki kell elégíteni sok igaztalan kritika mellett igen csekély fizetésért. Most háboruba természetesen csak fokozott munka, a felelősség, de békében is igen nehéz feladat köztisztviselőnek lenni.

Nagyon keserű a köztisztviselő kenyere. Híába folyt annyi vér a szabadságért, a köztisztviselő annyira kötve van a pragmatikával, fegyelmi szabályoktól, hogy a szabadság fogalmát csak akkor ismeri meg, ha már nyugdíjba sikerült mennie. Ha még ehhez hozzávesszük az alárendeltségi viszonyt, amely nem egyszer bizony a legörjítőbb lelki torturát is magában foglalja, ha a fellettes nem áll hivatása magaslatán akkor bizony mi, kik a hivatalok nehéz levegőjü termelől távol állunk, szintén helyeslően erősítjük meg a belügyminiszter aranymondását.

De a miniszteri tömjénfüst a köztisztviselőket csak egy pillanatra bódítja el. A kábulat elmúlik és az első kérdés, mit felel a köztisztviselő, az, hogy ha oly nehéz tiszt

viselőnek lenni, miért nem könnyítenek ezen a köztisztviselők mostoha életének megmarányozásával?

A háboru 100-500 percentes árdragulást produkál az elsőrendű élelmi és használati cikkekben. A köztisztviselő maximum — 35 százalék háboru pótlékot kaphat. Hol vagy a többi 65-465 százalék pótlást? Munkaköréből nem várhatat. Munkáját a felekkel nem díjaztathatja, mert ez visszaélés. Dolgoznia meg — öt ember helyett kell.

Itt van a kutya eltemetve!

Ha oly nehéz köztisztviselőnek enni, akkor könnyítse ezt azzal az állammal, hogy a ma sokszor három négy munkakört ellátó tisztviselő a megvakarított helyettesítési költségeknek legalább 50 százalékát kapja. Áll ez a béke időre is. Tessenek megállapítani: mi egy tisztviselő fizetésének a munkaellenértéke? Ezt végezze el mindenki. Akitől meg többet kívánnak, annak fizessenek többet. A tisztviselő elad, az állam meg vesz munkát. Ne hódoljunk hát a köztisztviselőknak, hanem ha elismerésre méltóan dolgoznak, annak legyen rájuk anyagi látszata is. Akkor ez a nehéz körülmények között serénykedő köztisztviselő kar csak ambiciózusabb lesz.

Ez meg elsőrangú állam érdek!

Harminc százalékkal

drágább lesz a vasut.

Törvény a szállítási hadiadóról.

A gazdasági életre befolyást gyakorol az a törvényjavaslat, amelyet Teleszky János pénzügyminiszter terjesztett a parlament elé. A vasutak kötelesek a gyors és teheráru szállítás után külön vasuti hadiadót szedni, amelyet természetesen a fogyasztó közönség fizet meg. Legjobban eseten tehát legalább harminc százalékkal drágul meg minden olyan cikk, amelyet a kereskedő vagy iparos vasutal hozat. Mert mint a háboruban tapasztaltuk, minden ürgyvet felhasználnak az árdragításra és könnyű lesz a közönségek elhíthetni, hogy a szállítási költségek harminc százalékos emelkedése egyuttal az áru ugyanilyen megráglulást jelent.

Ha az állam ilyen módon akarja ismét nehezebbé tenni az agyonnyorgatott közép és szegényebb osztályok életét akkor a parlamentnek gondoskodnia kell arról is, hogy ezek jövedelmi forrásai, fizetési és szaporodjanak és emelkedjenek.

Az a törvényjavaslat, amelyet Teleszky János pénzügyminiszter nyújtott be a vasuti hadiadóról és a szállítási bélyegilletékek felemlésé-

ről, kimondja, hogy a közforgalmi vasutak tekintet nélkül arra, hogy az szállítási adó fizetésére kötelesek vagy az adó mentesek, kötelesek a polgári gyors és teheráru szállítások ért járó kezelési illetéket, esetleg hidrámot, szállítási adót magában foglaló díjakon felül az összegeknek harminc százalékat vasuti hadiadó címén beszedni és az állampénztárnak befizetni. A katonai díjszabásban részes közforgalmi vasutak ugyancsak harminc százalékos kötelesek beszedni és az állampénztárnak befizetni, de ennek egy részét a pénzügyminiszterrel és a kereskedelemügyi miniszterrel egyetértőleg esetről-esetre el lehet engedni.

A javaslat tizedik paragrafusában minden olyan küldemény felől kiadott fuvarlevélre, amelyhez egész vasuti kocsi vétéket igénybe, vagy öteser kilogrammnál nem kevesebb, 1 korona 20 fillér illetéket ró ki. Ugyancsak onny illeték fizetésére a folyamhajtási forgalomban tízezer kilogramm súly után. Minden egyéb fuvarlevélre 30 fillér illeték rováadó ki. A rendelkezés szerint a fuvarlevelek utáni illetéket a kincstári fuvarleveleken kell lerónni.

A vasuti hadiadóra vonatkozó rendelkezések február 1-én lépnek életbe, a fuvarlevelek illetékéről, szőlő rendszervek életbeléptetéséről a pénzügyminiszter rendelkezéssel fogja megállapítani. A törvény 1920. február 1-én hatályát veszti.

Újhelyi üzletek a háboru alatt.

Van-e áru?

A mai nehéz időkben, amikor az áruk beszerzése igen nagy nehézségeket jár, legjobban érdekli a kereskedő-világot az a kérdés, vajon egyáltalán lehet-e áru beszerezni és ha igen, hol van a beszerzési hely. Természetesen, hogy egy közlemény keretében nem foglalkozhatunk a kereskedelem valamennyi ágával és néhány fontosabb cikkre térünk ki csupán, azonban sorát ejtjük annak, hogy a többi fontosabb áruval is foglalkozzunk. Információink a következők:

Posztó- és gyapjúáru.

Áru ma egyáltalán nem jön be se Reichenbergből, se Brünnből. A magyar gyárak ma megrendelést nem fogadnak el, mert a hadsereg részére dolgoznak. Remény van arra, hogy tavasszal kapunk valamennyi kis mennyiségben árut, de azt is csak Németországból. Valószínűleg könnyű pamutárú és nyári szövetet. Székeket és árúkat azonban hallatlanul magas árakat kell fizetni. Például sejtesszöveteket, amelyekkel a gyapjuszöveteket pótoljuk, a német gyárak meterenként 40—50 márkát kérnek. Gyapjúáru Németországból nem jöhet be, azt ott is rekvirálta a hadsereg, az importban legfeljebb csak pamut és sejtesszövet lehet szó.

Üveg és porcellán.

Mióta a vasuti forgalmat lezárták, azóta egyáltalán nem kapunk sem Németországból, sem pedig Csehországból üveg- és porcellánárut. A gyárakban egyébként lenne áru, igaz, hogy nem olyan nagy mértékben, mint esetleg, de ez az áru a vasuti szállítási szünetelése miatt nem jöhet

el hozzánk. Ez az állapot 1 hónap óta tart és lassanként ma már a meglévő készletek is elfognak.

Fehérnemű.

E pillanatban nagyon rossz a helyzet, határozottan rosszabb nálunk, mint Ausztriában. Amíg odaadt lefoglalták ugyan az árut, de megengedték a kereskedőknek, hogy készleteiknek 10—10 százalékát havonként forgalomba hozzák, addig nálunk előbb a sifont foglalták le, majd most, karácsony előtt a barchetot. A lefoglalt árut egyuttal rekvirálják is. Egyes gyárak, amelyek tudtak a készülő rendelkezéstről, nemrég nagy tételekben adták el áruikkéiket magyar kereskedőknek, akiket most érzékeny veszteség ért.

A gyárak késedelmesen szállítanak és új megrendeléseket nem fogadnak el. Most, hogy elfoglaltuk Románia gazdag vidékeit, talán megváltozik a helyzet és remény van arra, hogy rövidesen sokkal több áru lesz.

Cipőtalp és meteorologia.

Esik az eső, buzdón, kizártóan, akarsak Noé apának idejében. Igaz, hogy közbe-közbe kisüt a Nap, sőt a szivárvány is megjelenik az égen, biztatóul, reménységű, hogy lesz ez még másként is... minaszna ha nem hónap, hát hónap után, de megint csak esik és cipőnk barkái egyre on adozóbban itegnek a to-osakon át, vizből, a sarba, sárból a vízbe, hol meg aszfaltutak és tavaszlyukak rejtelmes mélységeibe bukva.

Mert azt mondanunk sem kell, hogy a mi gyöngye bárának, a haborus cipő, senogyan sem szabódott e modern vízözön méreteihez. Mintha akkuratúsan a bőrpár fölrendelésére esnék az eső, no meg azért, hogy a szegény, töbgyermekes családokat ketségbeejtse.

Hazajón a fú, ma vette föl először az újonnan talpait cipőjét; (két hónapig varakoztunk rá, — mar a tapasra!) és mit látok? Éhes haresaszájont tatong felém a sokalig vart kincs, a drága cipő, mert az új talp, a pompas poréka egyetlen kezes funkorendással visszahajott hivatasa szülőhelyéről. És mert, miként a nóta is mondja, az ember nincsen lábó, akkor sem, ha gyerek, csakhamar pruszögései köszönte natha, míg magam beállók szüzetnek s autódakta tudományosan egész bajos ügyetlenségevel probárom összevarrogatni az irgalmatlan harcassagot.

Igazán szeretem tudni, hogyan is csinálják a finom elegáns damak, hogy esőben, sárban, hóban mindig vadonatújnak látszó lakkbetetes oszmaeszkákban tipegnek a korzón? Ez oly cégtitok, amelyről csak férj-uram erszénye mondhatja valamit, vagy — egy harmadiké!

Hanem szó, ami szó; az „új” éghajlat soa minden divatreformot kíván. Mert ha a nyár most sem lesz forró és a tél nem lesz hideg, mi szükség a prémes gyönyörűségekre és a nyári lengésekre? Ávagy most nem az eső-köszüm, a vizathatlan, mégis teljesen meleg és elegáns ruha volna a szezoncikk?

Hozzá illó a küdfőgő kalap, mely az izléseken ondolált haját megvédené a fűbomlástól; meg afféle gummi-oszmaeska, egyben sárcipő és észbontó topánka? Es mi lesz a nyári fürdőzés és a téli korcsolya sport helyett, ha a Kárpátok bécei közt tengeri éghajlatunk lesz — tenger nélkül?

Ó, az a hűtlen Golf-áram sok minden régi szokásunkat és örömlünkét ténitett el utjából és nem tudjuk, mit hoz helyébe, jobbat e, vagy rosszabbat? A gazdákon kívül ime törhetik fejüket a problémán a divatkirályok és a társasélet vezetői is, hogyan éljünk célszerűen, ha többé nem a délibábos róna, hanem londoni köd vesz körül, eső és sár meg végtelen pocsolya?

Egy jó házból való fú
tanulónak
• könyvnyomódnakban •
fizetéssel felvétetik.

HIREK.

— **Hősök kitüntetése.** Ferenczy Sándor népfőkező hadnagy és Ferenczy Elek népfőkező zászlós — néma Ferenczy Sándor, volt kir. törvényszéki bíró fia — az ellenség előtt taunított bátor magatartásuk elismerésül Signum laudissal lettek kitüntetve.

— **Zemplén hadiárval.** A vármegye főispánja által létesített hadiárva-árap 1916. december végeig 22 000 koronara emelkedett. A segélyezés tekintetében kidolgozott javaslat kormányhatósági jóváhagyása után segítés rövidesen kezdetet fogja venni.

— **Halálozások.** Mely megilletődéssel értesüünk, hogy korosi és cseleji Csecey Lajos életének 62 ik évében hosszas szenvedés után elhunyt. Halálát három fia, felesége szü. Szemere Emma és elsőelő ki terjedt rokonság gyászolja. — Knopfer Adolf nyug. nagykövesdi korjegyző f. hó 14-én Szerenosen meghalt. Halála vármegyészerte élénk részvétet keltett, mert mert minduánt ösmérjük a kiváló szorgalmat, példás becsületességű köztiiszviselőt. — Senón Mórue, nehaj Senón Mór tautó ö.vegye, e hó 13 an rovid szenvedés után 68 éves korában meghalt. Temetése f. hó 14 en nagy részvét mellett folyt le.

— **Hirdetmény.** Kereskedelemügyi miniszter ú engedélyével a magyar kir. államvasutak a háboru tartama alatt — forgalmi díjok-növenedeükü — 18-ik életévüket meg be nem töltött, értségi vizsgat tett ifjakat is alkalmaznak. 17 ifjak folyamodványaikat születési és erutségi bizonyítvánnyal felszerelve a magyar királyi államvasutak igazgatóságának (Budapest, Andrassy-ut 74.) adhatják be.

— **Nyilvános köszönet.** A satoraljaiuhelyi izr. Nőegylet által eszközölt gyűjtésén adakoztak: Általános

Nőegylet 200, Guttman Mórú 100, Központi bank 50, dr. Fuchs Emilné Vöke 40, Polgári takarékpénztár 40, Üzv. Fuchs Mórú, Megyei általános bank, Zemplémegeyei Kereskedelmi és ipar bank, Likovics Mórú és Zinner Henrikú 30—30, Ziondr Adolfné, Glanz Izidorné, Ambrózy Nándornó, Róth Józsefné, Kardos Józsefné, Davidovics Adolfné, Friedmann Therese, dr. Haas Bertalané, Kornstein Mórú, Kun Frigyes, dr. Grosz Dezsó, Bankegyesület, dr. Robozné, Népbank, dr. Burgerné, dr. Weisk Bertalan, dr. Rudalinné, Üzv. Keresztesi Lajosné, Haas Fülöpé, dr. Nyomarkay Ödöné, N. N. dr. Friedmanné, Grünspan Hermanné és Rübner Hermanné 20—20. Gecey Jenőné 25, dr. Ligeti Józsefné 15, dr. Székely Alberú, Keleti Jenőné, D., Groák Miksané és Szőlősy Artúrúné 10—10 koronát. Folyt. köv.

— **A koronázási film** második része péntekről kezdve kerül bemutatásra a városi mozgó színházban. Egy héten keresztül naponta két előadás lesz mérsékleten felémelt helyarok mellett. A helyek elővétele mellett már ma is biztosíthatók.

— **A rendőrség** három gyanus alakot fogott el tegnap este a vasuti nagy állomáson. Alapos a gyanu, hogy notorius zsebmetzők kerültek hurokra.

— **Az eddigi bélyegek érvényesek-e?** Közöltük, hogy január első felét egyes postabélyegek és értékek a forgalomból kivontatnak és ezzei érvényességüket elvesztik. Irtékes helyről jött rendelkezés szerint arról értesítenek, hogy mindazon bélyegek értékek, melyek december végével a forgalomból kivonandóknak jeleztek, az 50 filleres postabélyegek kivételével a további intézkedésig forgalomban maradnak.

— **A katonai célokra alkalmas cipők rekvirálása.** A honvédelmi miniszter kirtatott intézett a vidéki közigazgatási hatóságokhoz, amely szerint az ország különböző pontjain katonai bevasárló körzetek fogunk alakni, amelyek minden olyan cipőt vagy bakancsot, amely katonai célokra alkalmas, a kereskedőktől vagy iparosoktól atvennek. A katonai bizottság előbb baratsagos meg egyezéssel igyekszik rabinni minden termelőt, vagy kereskedőt, hogy a tulajdonában lévő cipőket adja át és ha ez nem sikerül, akkor a rekviráló törvény rendelkezései szerint a bizottság az általa meghatározott aron atveszi a cipőket.

— **Rendelet a III. osztályú kereseti adóról.** A pénzügyminiszter rendeletet intézett a pénzügyigazgatóságához az 1916. évre kivetett III. osztályú kereseti adó érvényének fentartásáról szóló 1916. évi XXXIII. törvény cikk végrehajtása tárgyában. Észert az 1916. évre kivetett III. osztályú kereseti adó újabb kivétel nélkül az 1917. 1918. és 1919. évekre is érvényben marad, azonban adóhelyesbítésnek van helye a törvény által előirt esetekben, adóemelések pedig mindazoknál, akiknek keresete a háboru folytán lényegesen emelkedett. A hadi nyereségadó és a jüvedelemadó kivételénél alapul szolgáló adatokat azonban nem szabad felhasználni az adóbeszedése céljából.

— **A nyugdíjas tanítók, tanítóknak, óvónők és tanítóövezetek segélyezéséről.** A vallás- és közoktatásügyi miniszter 148829/916. számú rendeletével az 1875. évi XXXII. és 1891. évi XLIII. t. c. hatálya alá tartozó nyugdíjas tanítóknak, tanítóövezeteknek, óvónőknek és tanítóövezeteknek támogatására leginkább ráutalt egyrészét 100 és 80 koronás egyszersmindenkori segélyben óhajtja részesíteni. Ezért a segélyért hatósági bizonyítvánnyal igazolt teljes szegénység esetén bélyegmentes kérvényben a következő egyének pályázhatnak. 1. Azok a tanítóövezetek és 16. életévüket még be nem töltött, teljesen szülőtlenné válók, akik valamely kiskorú hiánya miatt önhibájukon kívül az időszert övezeti nyugdíjat, illetőleg árnyagpénzt nem kapnak; 2. azok a nyugdíjas tanítók és tanítóövezetek, akik a) az ellenséges betörés elől az 1916. év folyamán lakóhelyükről menekülni voltak kénytelenek s ezt hatósági bizonyítvánnyal igazolják; b) az 1915. vagy 1916. év folyamán költséges gyógykezelés igénylő betegségben szenvedtek és akik ezt hiteles orvosi vagy gyógyszerári számlákkal igazolják; c) akik a háború vagy más természeti csapás folytán ingóságjaikban érzékeny károsodást szenvedtek és ezt hatósági bizonyítvánnyal igazolják; d) akik saját magukon felül legalább még két keresetképtelen vagy önellátó keresettel vagy jövedelemmel nem bíró és ellátásban nem részesülő családtagot tartanak el. Szegénységi bizonyítvány minden kérvényhez szükséges s e bizonyítványban a folyamodó családi állapota és a keresetképtelen vagy önellátó keresettel vagy jövedelemmel nem bíró és ellátásban nem részesülő családtagok száma mindenkori feltüntetendő. Az 1. pontban említett tanítóövezeteknek és árvaaknak a néhai férj halotti bizonyítványát is csatolni kell. A 2. pont a), b) vagy c), d) a) pontjai alapján pályázókban a szegénységi bizonyítványon kívül az e pontok valamelyike szerint fennálló körülményeket igazoló hatósági bizonyítványt is kell csatolni. A kérelmek felszerelt kérvényt a Zemplén vármegye területén lakó nyugdíjas tanítók, tanítóknak, óvónők, tanítóövezetek és tanítóárvaik legkésőbb 1. évi február 15-ig Zemplén vármegye tanfelügyelőségénél (Sátorajauhely, Kazinczy utca 18. sz.) nyújtásuk be. A kérelmek fel nem szerelt és későn érkező folyamodványok figyelembe nem vétetnek.

Mai távirataink.

Összeomlott orosz támadások.

Budapest, jan. 18.

Az osztrák-magyar vezérkar jelenti: **Keleti hadszíntér:**

Mackensen hadszoportja: Dobrudzásban az orosz tüzéség lötte Tulceát és Isceacát.

József főherceg arcvonala: A Putna és Susita völgy között egy kis vállalkozás teljes sikerrel járt, 1 tisztet, 230 főnyi legénységet és 1 gépfegyvert szállítottunk be. Az ojtózi uttól délre tüzéségünk és gépfegyver-tüze-

lésünkben erős orosz támadások összeomlottak.

Lipót bajor herceg hadszoportja: Wolhyniában fokozott ellenséges tüzéségi tevékenység.

Olasz hadszíntér:

A Kraszt-fensikon és a Wippach-völgyben tegnap is erősebb tüzéségi tűz volt.

Délkeleti hadszíntér:

A helyzet változatlan.

HÖFER altábornagy,
a vezérkar főnökének helyettese.

Elkeseredett harcok nyugaton.

Berlin, jan. 18.

A német nagyvezérkar jelenti:

Nyugati hadszíntér:

Ruprecht trónörökös hadszoportja: Loosnál egy angol robbantást rövid harc követett, mely alkalommal előrenyomult ellenségét elkeseredett közelharcban gyorsan visszavetették. A január 12-ről 13-ra virradó éjjel a Serre melletti harcok után előállításnak azokat a részeit, melyeket megtartottunk tervszerűen és az ellenségtől meg nem zavarva kiürítettük. Ez időtől az ellenség elhagyott üres árkokat erős tűz alatt tartotta. Tegnap azonban megtörtént az angolok vak támadása, melyet vártunk s amely a támadónak súlyos veszteségeket okozott.

Keleti hadszíntér:

Lipót bajor herceg hadszoportja: Sok szakaszon tiszta időjárás mellett jelentékenyen feléledt kölcsönös tüzéségi tevékenység Krasztynól északra orosz rohamcsapatok tizszeres túlerővel benyomultak egy előretolt tábori őrsi állásba, amely azonban újra birtokunkba került. Más helyeken visszavertük a portyázó különítményeket és járőröket.

József főherceg arcvonala: Mialatt az ojtózi uttól délre nagy orosz erők támadása tüzéségi és gépfegyver tüzésünkben összeomlott, a Susita és Putna-völgy között sikerült nekünk meglepő előretöréssel az ellenség állásaiból 1 tisztet, 230 főnyi legénységet és 1 gépfegyvert beszállítanunk.

Mackensen hadszoportja: Dobrudzásban néhány napja az orosz tüzéség lövi Tulceát és Isceacát, számos lakos (főleg asszonyok és gyermekek) meghalt.

Macedón-arcvonal: Szórványosan csekély tüzéségi tűz.

LUENDORF,
első főszállásmester.

Belga óriás nyulak
eladók, Kazinczy-u. 20. FEKETÉNÉL

Ragályok ellen

most igen alaposan kell védekeznünk, mert kolera, vörheny, kanyaró, typhus, himlő és egyéb ragályos betegségek most fokozottabb erővel lépnek fel, mint más időkben, miért is szükséges, hogy minden háztartásban egy megbízható fertőtlenítő szer kéznél legyen. A jelenkor legmegbízhatóbb fertőtlenítőszere a

LYSOFORM

szagtalan, nem mérgező, olcsó és eredeti üvegekben 1 kor. 25 fillérért minden gyógyszerárban és drogériában kapható. Hatása Löffler, Vertun, Petrik, Vas stb. intézeteinek vizsgálatai szerint gyors és biztos, miért is az összes orvosok betegágyak fertőtlenítésére, antiseptikus kötözéseknél (sebekre és daganatokra), kéz- és arcmosásra és ragályok elhárítására stb. mindenkor ajánlják.

Lysoform-szappan

finom, gyenge pipere-szappan, lysoformot tartalmaz és antiseptikus hatású. Alkalmazható a legkényesebb bőrre is: szépíti, megpuhítja és illatosítja teszi a bőrt. Egy kísérlet és Ön a jövőben kizárólag ezen szappant fogja használni.

Ára: 2 korona.

Fodormenta Lysoform

erősen antiseptikus hatású szájjvíz. Szájbűzt rögtön és nyomtalanul eltüntet és a fogakat konzerválja. Használható továbbá orvosi utasítás szerint toroklobnál, gégebántalmaknál és nátha esetén gurgulázásra. Néhány csepp elegendő egy fél pohár vízre.

Eredeti üvege 2 korona.

Az összes lysoformkészítmények kaphatók minden gyógyszerárban és drogériában. Kívánatra bárkinek ingyen és bérmentve megküldjük az „Egészség és fertőtlenítés” című érdekes könyvet.

Dr. Keleti és Murányi
vegyészeti gyára, Ujpesten.

A csodás hatású FÖLDES-féle

MARGIT-SZAPPAN

a modern szépségápolásnál nélkülözhetetlen.

Ezen teljesen lugmentes, legfinomabb növényzsírokból készült, kellemes szaga, kitűnően szabó szappan igen kiadós, miért is családi használatra a legalkalmasabb.

Pár nap alatt

eltüntetett szeplőt, májfoltot, mitesszert, pattanást. A pórusokat alaposan kitisztítja s biztos és gyors hatása folytán ugyszólván

lemossa

a bőr tisztatlanságát, úgy hogy nyoma sem marad a szépség-hibáknak. Világhírét pedig annak köszönheti, hogy egyszersmindenkorra elmulasztja

a szeplőket.

Ára 120 fillér. Kapható minden gyógyszerárban s drogua-kereskedésben. Hozzávaló Margit-Crème 1:20 és 2:40 K és tegelyekben, Margit-Poudre 1 kor. 20 fillér. Gyártja:

Földes Kelemen gyógyszerész Arad.

Kiadó lakás.

4 szobás, szép világos udvari lakás fürdőszobával, mellékhelyiségekkel együtt (Kazinczy-u. 22.) májusra kiadó. Bővebbet REICHARD EMIL Budapest, Klauzál-tér 16.

ÓVJÁTOK

a csukaszürkkéket
25 év óta kipróbált

Kaiser-féle
mell-karamellákkal
a 3 fenyővel.

Milliók használják

Köhögés

rekedtség, hurut, elnyálkásodás fojtóköhögés és hukkurt ellen és a meghülés megelőzésül.

6100 közj. hitelesített orvosi és magánbizonyítvány keszeskodik a biztos sikerért.

Nagyon jóízű bombon.

1 csomag a 20 és 401, 1 doboz a 601.

Kaphatók: Hrabóczy Kálmán drogériájában, Kincsesy Péter, Kádár Gyula, Kardos Zsigmond és Ehlerl Gyula gyógyszerárban Sátorajauhelyben.

Kronovits Miksa gyógyszer. Nagymihály, Fábán Arnold gyógyszer. Homonna, Hazay Géza gyógyszerárban Töketeresb Tolvay Imre gyógyszer. Nagymihály.

Menyasszonyi kelegye

bevásárlásnál ajánljuk

Szegő Sándor

ruhaáruháznak nagy fehérenemű osztályát. Esőirangu árak, olcsó árak.

Eladó

egy lipizai telivér mén, 5 éves, almás-szürke, teljesen belovagolva, fedeztetési engedéllyel háromezeröttszáz koronáért **Cseley Márton** cseleji gazdaságában Vasutállomás: Upor.

MEGHIVÓ.

A „Központi Takarékpénztár Részvénytársaság“

Sátoraljaiújhelyben, 1917. évi február hó 4-én délután 3 órakor

XXIII-ik évi

rendes közgyűlését

tartja az intézet helyiségében, melyre a t. részvényesit ezennel meghívja.

A közgyűlés tárgyai:

1. Az igazgatóság és a felügyelő-bizottság jelentése.
2. Az osztalék megállapítása és nyeresemény felosztása tárgyában határozathozatal.
3. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság felmentvényének megadása.
4. Két igazgatósági tag választása.
5. Az igazgatóságnak ipar és kereskedelmi vállalatoknak támogatása és folytatása iránti megbízása közgyűlési határozat alapján.
6. Az alapszabályok módosítása.
7. Esetleges indítványok.

Sátoraljaiújhely, 1917. évi január hó 16.

Az igazgatóság.

Az alapszabályok 51. §-a szerint a közgyűlésen csak azon részvényes vehet részt, ki a közgyűlés megtartása előtt egy nappal saját nevére írt részvényt az intézetnél letétbe helyez.

MEGHIVÓ.

A Királyhelmecei Gazdasági és Kereskedelmi Bank R. T.

1917. évi február hó 4-én délelőtt 10 órakor

az intézet helyiségében tartja

XIII. évi

RENDES KÖZGYŰLÉSÉT,

melyre a t. részvényesek meghívotnak.

Tárgysorozat:

1. Jegyzőkönyvvezető kirendelése és a jegyzőkönyv hitelesítők kinevezése.
 2. Az 1916. évre vonatkozó zárszámadások előterjesztése.
 3. Az igazgatóság jelentése.
 4. A felügyelő-bizottság jelentése.
 5. A nyereség hovatordítása iránti határozathozatal és a felmentvény iránti intézkedés.
 6. A felügyelő-bizottság megválasztása az alapszabályok 56. §-a alapján.
 7. Esetleges indítványok.
- Királyhelmece, 1917. január hó 10.

Dr. Fuchs Emil,
ig. elnök.

Kivonat az alapszabályokból:

26. §. Indítványok a közgyűlés által csak az esetben tárgyalhatók, ha a közgyűlés előtt 8 nappal az igazgatóságnál írásban s legalább 10 részvényes által aláírva bejelentettek.
27. §. Szavazati joggal csakis azon részvényesek bírnak, akik a közgyűlést megelőzőleg legalább 30 nappal az intézet részvény könyvébe, mint részvényesek bevezetettek.

Elsőrangú halcsontos és halcsont nélküli

F Ű Z Ő K

legujabb facon szerint, valamint különféle
haskötők, hátegyenesítő, melltartók stb.

== mérték szerint készülnek ==

LORBER SAROLTA
fűzőtermében Sátoraljaiújhely, Kazinczy-utca 6. sz.

Saját készítményű kész fűzőkből nagy raktár.

Javitások és tisztítások pontosan készülnek.



A „Tungram lámpa“

gazdaságos, mert hosszú élettartamu.

A minőségért a gyár szavatol.

Kérje mindenütt a „Tungram“ védjeggel ellátott lámpát. Gyártja az:

Egyesült Izzólámpa és Villamossági Részvénytársaság. Újpest 4.

Kazai gyártmány!

Hirdetés.

A m. kir. Rokkantügyi Hivatal sátoraljaiújhelyi ipari rokkant iskolája semmi-féle rendelést czipész-műhelye részére nem fogad el.

JANKÓ GYULA,
főhadnagy.

Jótállás a biztos eredményért.



Törvényesen
védve.

Reitter Oszkár
nagybecsereki ny. főkapitány és
fajbaromfi-tenyésztőnek
nagyszerű találmánya a

„PATKÁNING“

patkányirtó-szer, (nem mérge) mely emberre és háziállatokra nem ártalmas s fölmut minden más irtószert. 1 doboz ára 3 K, mely elegendő körülbelül 60 patkány kiirtásához. — Minden dobozhoz használati utasítás van mellékelve. Ismertető prospektust, melyben le van írva, hogy különféle nagyságu gazdaságban hány adag használandó, — kérésre ingyen küld a PATKÁNING gyár egyedüli elárusítója, a Torontáli Agrárbank Részvénytársaság Nagybecsereken.

Klein József
szobafestő tapétázó és mázoló
Sajuhely, Rákóczi-u. 63.

I-ső rendű modern kivitel,
legfinomabb bel- és kül-
földi anyagok.
Telephon 22. sz.

TÖRLEI
PEZSGÖGYÁR

KÉPVISELETE
SÁTORALJAUJHELYBEN
PRINCZ DÁNIEL

törv. bej. keresked. ügynökségénél
Wekerle-tér 2.